

## ТИТУЛЬНАЯ СТРАНИЦА

С 1 марта 2023 года сортируем с новым мешком для органических отходов!

**в Ойпене ежегодно 750 тонн органических отходов выбрасываются вперемешку с бытовым мусором.**

Это соответствует весу 150 слонов.

Мы можем изменить это!

Подумаем об отходах по другому!

## СТРАНИЦА 1

### **Новый BIOSACK уже в процессе внедрения!**

Мы, жители Ойпена, производим **ежегодно 3000 тонн бытовых отходов**. Все это отправляется в зелёных мешках для мусора на завод по сжиганию мусора в г.Херсталь. По приблизительным подсчётам 25% содержимого этих мешков или **750 тонн** (что эквивалентно весу 150 слонов!) - состоит из ценных органических отходов (объедки, садовые отходы и т.д.), которые можно переработать в компост, который представляет собой ценность.

Идеальная подкормка для сада, комнатных и патио растений, а также для теплиц. На самом деле жалко выбрасывать органические отходы и просто сжигать их!

Но существует и другой подход.

Благодаря отдельному сбору органических отходов мы значительно уменьшаем вес мешка для бытового мусора и бережем наши ресурсы.

Дополнительный плюс для нашей окружающей среды!

## СТРАНИЦА 2

**С 01.03.2023** органические отходы будут собираться отдельно от бытовых отходов с помощью нового мешка для "Биоотходов", а размер мешка для бытовых отходов уменьшится.

### **Вместо одного будет два**

Было: Обычный мусорный мешок на 60 литров, максимально разрешенный вес 15 кг

**Новшество: Обычный мусорный мешок на 40 литров, максимально разрешенный вес 10 кг И**

**Биомешок на 20 литров, максимально разрешенный вес 5 кг**

### **Кстати!**

Если у Вас остались мешки для бытовых отходов на 60 литров, Вы можете их спокойно доиспользовать.

## СТРАНИЦА 3

**С какого момента, что изменится и как будет происходить переход?**

Вы получите **ваучер на новые биомешки**, цена этих мешков включена в налог на мусор в 2023 году.

Уже сейчас Вы можете обменять этот ваучер в привычных местах выдачи (см. оборотную сторону ваучера).

**Сбор мешков с биоотходами начнется с 1 марта 2023 г.** Они будут собираться одновременно с мешками с бытовыми отходами компанией BISA с помощью автомобиля, имеющего две отдельные камеры для сбора отходов.

**Даты сбора в Eupen-Oberstadt (по вторникам) и Eupen-Unterstadt & Kettenis (по пятницам) остаются прежними.**

#### **Наш совет –**

Загрузите цифровой календарь с функцией напоминания на свой мобильный телефон и больше никогда не пропускайте дату сбора отходов, будь то бытовые и органические отходы, бумага и картон или голубой мешок РМК!

Вы можете найти цифровой календарь по этой ссылке:

[www.eupen.be/digitale-kalender-muellabholung-2023](http://www.eupen.be/digitale-kalender-muellabholung-2023)

### СТРАНИЦА 4

#### **Обратите внимание!**

Если у вас остался **ваучер на мешки для бытового мусора объемом 60 л**, вы можете обменять его в **пунктах приема вторсырья до 31 марта 2023 года**.

Новые мешки для мусора объемом 40 л можно уже сейчас приобрести в магазинах.

Ваучеры на приобретение мешков объемом на 40 л вы получите в конце июня вместе с уведомлением на уплату налога на отходы за 2023 год.

#### **Стоимость мешков для мусора, не включенных в налог:**

##### **Мешок для бытовых отходов**

40 л:	рулон 10 мешков	15,- €
	рулон 20 мешков	30,- €

##### **Мешок для органических отходов**

20 л:	рулон 10 мешков	7,50 €
-------	-----------------	--------

#### **Всё в Ваших руках**

Производя меньше отходов, мы экономим больше! К примеру, излишняя упаковка при осуществлении покупок приводит к большим объемам мусора и соответственно необходимо использовать больше мешков для мусора и как следствие завышенные расходы на утилизацию.

Многочисленные советы как предотвратить лишний мусор Вы найдёте по адресу:

[www.eupen.be/Abfallvermeidung](http://www.eupen.be/Abfallvermeidung)

### СТРАНИЦА 5

#### **Что можно выбрасывать в биомешок?**

## **РАЗРЕШЕНО**

### **Кухонные отходы**

- Кофейная гуща
- Пакетики от чая
- Очистки фруктов и овощей, яичная скорлупа, остатки от морепродуктов
- Испорченная еда
- Остатки еды
- Кости

### **Прочие органические отходы**

- Картонная упаковка для пиццы с остатками
- Палочки от мороженого
- Бумажные полотенца
- Бумажные салфетки
- Бионаполнитель для туалетов домашних животных

<b>СТРАНИЦА 6</b>
-------------------

### **Небольшой садовый мусор**

- Трава
- Комнатные растения
- Завядшие цветы
- Некрупный садовый мусор

### **Важно!**

Если вы в чем-то не уверены, лучше утилизировать отходы вместе с бытовым мусором. Неправильно отсортированные органические отходы ухудшают качество компоста, получаемого в процессе биометанизации.

### **НЕ РАЗРЕШЕНО в биомешок!**

Сортируйте пожалуйста так:

#### **Обычный мусор**

- Палочки для чистки ушей
- Отходы интимной гигиены
- Подгузники
- Мешки пылесборники
- Минеральный наполнитель для туалетов домашних животных
- Окурки
- Мусор после подметания улиц

#### **Голубой РМК-мешок**

- Пластиковые мешочки
- Плёнка
- Пластиковая посуда
- Пластиковые контейнеры

## Что происходит с органическими отходами?

Сортировка органических отходов очень важна, поскольку в зависимости от домохозяйства они могут составлять четверть и вплоть до половины от бытовых отходов. Вместо того чтобы сжигать органические отходы, как раньше, теперь они могут быть трансформированы в высококачественный компост, электричество и тепловую энергию на ферментационном перерабатывающем заводе в Херстале.

100 кг биоотходов могут быть трансформированы в

- 30 кг компоста
- 10 кВт электроэнергии (что соответствует потреблению электричества работающего телевизора в течении 24 часов)
- 20 кВт тепловой энергии (или примерно тепловой энергии 2 л мазута)

С целью развития этого направления по переработке отходов в интересах окружающей среды, европейское законодательство предусматривает, что городские советы должны предоставить своим гражданам возможность начать сортировать бытовые и органические отходы не позднее 31 декабря 2023 года.

## Ваши партнеры по переработке отходов в г.Ойпен и для г.Ойпен

### Знали ли вы, что ...

... город Ойпен благодаря доходам от налога на бытовые отходы не только покрывает расходы на сбор мусора, а теперь и расходы на мешки для органических отходов, но также

- Транспортировку и обработку этих отходов в Херстале,
- функционирование и субсидирование центров вторичной переработки, пункты компостирования (BISA VoG) и центров для крупногабаритных отходов (RCYCL VoG)?

В свою очередь, вы можете

- **два раза в году воспользоваться услугой бесплатного вывоза крупногабаритного мусора от RCYCL,**
- **бесплатно вывозить садовые отходы в пункт компостирования BISA в Шёнефельд,**
- **сдавать собранное вторсырье и бытовые отходы в пункты приема вторсырья в Оберштадте (верхний город) и в Унтерштадте (нижний город).**

Вместе – мы сила :

Центр сортировки отходов – RCYCL - BISA

### Полезные советы

Как избежать неприятного запаха:

- **Кухонные отходы**, такие как отходы от овощей и фруктов, кофейная гуща, чайные пакетики, содержат много влаги, для чтобы в мусорном мешке не скапливалось слишком

много влаги, дайте им хорошо стечь, при необходимости и по возможности дайте немного подсохнуть и заверните остатки пищи в газету или бумажные пакеты для хлеба, прежде чем выбрасывать их в органический мешок. Это уменьшает влагу в биомешке, его вес и соответственно преждевременную ферментацию отходов и, следовательно, развитие запаха.

- Если вы используете небольшое кухонное ведро для сбора органических отходов, регулярно промывайте его теплой водой с уксусом, а перед применением положите на дно картон, смоченный в небольшом количестве уксуса. Также это помогает против плодовых мух (дрозофилов)!
- Если вы используете мешки для кухонного ведра, обратите внимание, что разрешаются только биоразлагаемые мешки с логотипом "OK compost" (никаких пластиковых мешков!) (см. символ).
- Для хранения мешка с органическими отходами найдите самое прохладное место в доме или же в гараже. Не ждите долго, чтобы выставить пакет с мусором, особенно летом. Сбор и вывоз мусора проводится еженедельно.

## СТРАНИЦА 10

### **Биомешок, BISA-контейнер, садовый компост:**

- Если у вас есть земельный участок (сад, огород), выделите место, где вы можете компостировать кухонные отходы. Чтобы избежать "незваных гостей", не бросайте в компост остатки приготовленной пищи и продукты животного происхождения (рыбные или мясные продукты, молочные продукты), а также хлеб. (информация касательно компостирования по ссылке: [www.eupen.be/Abfallvermeidung](http://www.eupen.be/Abfallvermeidung)).
- Если у вас есть **BISA-контейнер**, в который вы выбрасываете отходы от овощей и фруктов, используйте новый биомешок в зимний период, поскольку BISA не осуществляет сбор и вывоз отходов в зимние месяцы.
- **Большие объемы зеленых отходов можно:**
  - Вывезти в пункты компостирования по адресу VoG BISA, Schönefelder Weg 238, 4700 Eupen (без дополнительных оплат за услугу для домохозяйств из Ойпена)
  - воспользоваться услугой сбора зеленых отходов через службу BISA, используя контейнеры для зеленых отходов с марта по ноябрь (за отдельную плату)
  - При больших объемах можно обратиться в службу BISA (за отдельную плату).

### **Контакт:**

#### **BISA VoG**

Tel.: 087/76 58 50

[info@bisa-ostbelgien.be](mailto:info@bisa-ostbelgien.be)

[www.bisa-ostbelgien.be](http://www.bisa-ostbelgien.be)

## ПОСЛЕДНЯЯ СТРАНИЦА

Более подробную информацию об утилизации отходов вы можете найти здесь:

[www.eupen.be/Abfallentsorgung](http://www.eupen.be/Abfallentsorgung)

### **Если у вас есть вопросы или замечания, или вопросы касательно налога на отходы:**

Ойпен

Tel.: 087/59 58 11

[info@eupen.be](mailto:info@eupen.be)

### **Проблемы связанные со сбором**

бытовых или органических отходов:

BISA VoG

Tel.: 087/76 58 50  
[info@bisa-ostbelgien.be](mailto:info@bisa-ostbelgien.be)

бумаги и картона или голубых РМК-мешков:  
INTRADEL  
Tel.: 04/240 74 74  
[info@intrade.be](mailto:info@intrade.be)

**Ответственный издатель:**  
Stadt Eupen – Am Stadthaus 1 – 4700 Eupen